El Principito

Autor: *Antoine de Saint-Exupéry*

Ilustrador: *Javier de Juan*

Traductor: *Pollux Hernúñez*

Editorial: *Reino de Cordelia, Madrid, 2025, 24,95 €*

Es un hecho que *El Principito* es una de las obras imprescindibles de la literatura universal. Es una sospecha que a Antoine de Saint-Exupéry no le gustaban demasiado sus ilustraciones para el relato al considerar su dibujo "demasiado esquemático e infantil". Y a pesar de ello, es también un hecho que, en los últimos 80 años, desde su aparición, en España no se ha publicado *El Principito* con unas ilustraciones diferentes a las del autor francés.

Será la editorial *Reino de Cordelia* quien se atreva, por primera vez en 2025, a poner el texto de Saint-Exupéry en manos de un ilustrador y buscar otra mirada para los ojos del Principito. El elegido, un viejo conocido de esta editorial, apasionado de los aviones y de la obra del escritor francés: Javier de Juan (Linares, Jaén, 1958). Con un estilo desenfadado y luminoso en el que conjuga el trazo del lápiz que boceta con las diferentes intensidades de las acuarelas, De Juan consigue sumar vitalidad al relato, expresividad al protagonista y dinamismo a varias escenas nunca antes dibujadas. Muchas de ellas con notas a pie de ilustración que dejan ver parte del proceso creativo previo.

En definitiva, una novedosa y cuidada edición, sustentada sobre la traducción de Pollux Hernúñez, en la que el lector, más allá de la familiaridad de algunos de los dibujos, descubrirá una nueva visión de este clásico atemporal. Un homenaje a un sólido relato que nadie antes en nuestro país había mirado con otros pinceles. (AG)

Edad: ★★★★★